**Superior Court of Washington, County of**

***Tribunal Superior de Washington, Condado de***

**Juvenile Court**

***Tribunal de Menores***

|  |  |
| --- | --- |
| **State of Washington**  ***Estado de Washington***  v.  *v.*    Respondent D.O.B.  *Parte demandada* *Fecha de nacimiento* | **No:**  ***Núm.:***  **Deferred Disposition Order**  ***Orden de disposición diferida***  **(ORDFD)**  ***(ORDFD)***  **Clerk’s Action Required:**  ***Acción requerida del actuario:***  Paragraphs 3.15 through 3.23  *Párrafos 3.15 al 3.23* |

**I. Hearing**

***Audiencia***

**1.1** Respondent appeared for a disposition hearing pursuant to RCW 13.40.127 on (date) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_. [ ] The respondent asked the court for deferred disposition at least 14 days prior to the beginning of the trial. [ ] The court waived the 14 day requirement for good cause.

*La parte demandada compareció para una audiencia de disposición en los términos de RCW 13.40.127 el día (fecha)*  *. [-] La parte demandada solicitó al tribunal una disposición diferida por lo menos 14 días antes del principio del juicio. [-] El tribunal dispensó el requisito de 14 días por causa justificada.*

**1.2** Persons appearing at the hearing were:

*Las personas comparecientes en la audiencia fueron:*

Respondent [ ] Parent 1

*Parte demandada* *[-] Padre o madre 1*

Pros. Atty. [ ] Parent 2

*Fiscal litigante*  *[-] Padre o madre 2*

Prob. Counsl. [ ] Other

*Asesor de lib. vig.*  *[-] Otro*

Resp. Atty.

*Abogado del demandado.*

**1.3** Testimony was taken.

*Se escucharon testimonios.*

**II. Findings**

***Determinaciones***

**2.1** The court found the respondent guilty of:

*El tribunal declaró a la parte demandada culpable de:*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Count  *Acusación* | Offense:  *Delito:* | Committed on or about:  *Cometido alrededor del:* |
| Count  *Acusación* | Offense:  *Delito:* | Committed on or about:  *Cometido alrededor del:* |
| Count  *Acusación* | Offense:  *Delito:* | Committed on or about:  *Cometido alrededor del:* |

*GV* [ ] In count(s) \_\_\_\_\_\_\_\_\_, **domestic violence –** **family or household member** was pled and proved.

*GV [-] En las acusaciones*  *,* ***violencia doméstica – miembro de la familia o del hogar*** *se declaró y demostró.*

*GV* [ ] In count(s) \_\_\_\_\_\_\_\_\_, **domestic violence – intimate partner** was pled and proved.

*GV [-] En las acusaciones*  ***, violencia doméstica – pareja íntima*** *se declaró y demostró.*

**2.2** The respondent meets the requirements of RCW 13.40.127 and qualifies for a deferred disposition.

*La parte demandada cumple con los requisitos de RCW 13.40.127 y es elegible para una disposición diferida.*

**2.3** The court has consulted with all interested parties.

*El tribunal ha consultado a todas las partes interesadas.*

**2.4** The court has considered whether both the juvenile offender and the community will benefit from this deferred disposition.

*El tribunal ha considerado si tanto el delincuente juvenil como la comunidad se beneficiarán con esta disposición diferida.*

**2.5** The court took into consideration the facts contained in the police report and/or probable cause affidavit and the Statement of Juvenile for Deferred Disposition. The record supports a finding of guilt as to each count, and the court finds the juvenile guilty of each count.

*El tribunal tomó en cuenta los hechos contenidos en el informe policial o en la declaración jurada de causa probable y en la declaración del menor para disposición diferida. Los registros sustentan un fallo de culpabilidad en todas las acusaciones, y el tribunal declara al menor culpable de todas las acusaciones.*

**2.6** [ ] The respondent committed a felony firearm offense as defined in RCW 9.41.010, and:

*La parte demandada cometió un delito grave con arma de fuego, conforme a la definición de RCW 9.41.010, y:*

[ ] The respondent should register as a felony firearm offender. The court considered the following factors in making this determination:

*La parte demandada debe registrarse como delincuente de un delito grave con arma de fuego. El tribunal tomó en cuenta los siguientes factores para hacer esta determinación:*

[ ] the respondent’s criminal history.

*los antecedentes penales de la parte demandada.*

[ ] whether the respondent has previously been found not guilty by reason of insanity of any offense, in this state or elsewhere.

*si la parte demandada ha sido previamente declarada no culpable de cualquier delito por motivos de demencia, en este estado o en otro lugar.*

[ ] evidence of the respondent’s propensity for violence that would likely endanger persons.

*evidencias de la propensión de la parte demandada a la violencia, que probablemente provocaría un peligro para otras personas.*

[ ] other:

*otro:*

[ ] The respondent must register as a felony firearm offender because the offense was committed in conjunction with an offense committed against a person under the age of 18, a serious violent offense, or an offense involving sexual motivation as defined in RCW 9.94A.030.

*La parte demandada debe registrarse como delincuente de un delito grave con arma de fuego porque el delito se cometió en conjunto con un delito cometido en contra de una persona menor de 18 años, de un delito violento grave o de un delito que implicó una motivación sexual, conforme a la definición de RCW 9.94A.030.*

**III. Order**

***Orden***

***It is Hereby Ordered*** that disposition of Count(s) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ of the Information be deferred for a period of \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ months until (date) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ upon the following conditions (only those paragraphs with boxes checked apply):

***Por la presente se ordena*** *que la disposición de las acusaciones*   *de la información se difiera por un período de*   *meses, hasta el (fecha)*   *si se cumplen las condiciones siguientes (solo se aplican los párrafos con casillas marcadas):*

**3.1 *Community Supervision*** for months, effective .

***Supervisión comunitaria*** *por*   *meses, vigente a partir del*

A. Respondent shall refrain from committing new offenses.

*La parte demandada se abstendrá de cometer nuevos delitos.*

1. Respondent shall comply with the **Mandatory School Attendance** provisions of RCW 28A.225 and inform respondent’s school of the existence of this requirement.  
   *La parte demandada deberá cumplir con las disposiciones sobre* ***asistencia obligatoria a la escuela*** *de RCW 28A.225 e informar a la escuela de la parte demandada de la existencia de esta obligación.*
2. Respondent shall perform \_\_\_\_\_\_ hours of **Community Service Work**, at a minimum rate of \_\_\_\_\_\_\_\_ hours per month, to be completed not later than \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_. [ ] The probation counselor may modify this rate in writing.  
   *La parte demandada deberá cumplir*   *horas de* ***trabajo de servicio comunitario****, con una cantidad mínima de*   *horas al mes, que deberá concluirse a más tardar el*  *. [-] El asesor de libertad vigilada puede modificar esa cantidad por escrito.*

**3.2** [ ] ***Respondent is ordered to Possess No Weapons*** during this period of community supervision. The probation counselor is authorized to search respondent and items carried or controlled by respondent at scheduled appointments and other reasonable times, and may specify in writing further details of this prohibition.

***Se ordena a la parte demandada que no posea armas*** *durante este período de supervisión comunitaria. El asesor de libertad vigilada está autorizado para registrar a la parte demandada y los objetos que la parte demandada porte o controle en sus citas programadas y en otras ocasiones razonables, y puede especificar por escrito más detalles para esta prohibición.*

**3.3** [ ] Counseling and/or information classes, as directed by the supervising probation counselor, including:

*Asesoría psicológica o clases informativas, según las instrucciones del asesor de libertad vigilada que supervisa, incluidos:*

**3.4** [ ] School/educational/vocational program, as directed by the supervising probation counselor, including:

*Programa escolar, educativo o vocacional, según las instrucciones del asesor de libertad vigilada que supervisa, incluidos:*

**3.5** [ ] No use and/or possession of alcohol or illegal substances, including random urinalysis to confirm, at the discretion of the supervising probation counselor.

*Abstención del consumo y la posesión de alcohol o sustancias ilegales, incluidos análisis de orina aleatorios para confirmar, a criterio del asesor de libertad vigilada que supervisa.*

**3.6** [ ] Drug/alcohol assessment and follow-up treatment at the direction of the supervising probation counselor.

*Evaluación y tratamiento de seguimiento para drogas y alcohol, según las instrucciones del asesor de libertad vigilada que supervisa.*

**3.7** [ ] Respondent shall obtain a mental health assessment and shall comply with treatment recommendations, unless otherwise ordered by the court.

*La parte demandada deberá hacerse una evaluación de salud mental y cumplir con las recomendaciones de tratamiento, a menos que el tribunal ordene lo contrario.*

**3.8** [ ] No contact with the following victim(s):

*Abstenerse de todo contacto con las siguientes víctimas:*

**3.9** [ ] No contact with the co-respondent(s):

*Abstenerse de todo contacto con las otras partes demandadas:*

**3.10** [ ] Report to and maintain contact with the supervising probation counselor, as directed.

*Informar y mantenerse en contacto con el asesor de libertad vigilada que supervisa, según sus instrucciones.*

**3.11** [ ] Reside in the home of the respondent’s parent(s) or guardian or at another placement approved by the supervising probation counselor.

*Vivir en la residencia del padre, la madre o el tutor de la parte demandada, o en otro lugar aprobado por el asesor de libertad vigilada que supervisa.*

**3.12** [ ] Keep the supervising probation counselor advised of the respondent’s current address and telephone number.

*Mantener informado al asesor de libertad vigilada que supervisa sobre la dirección y el número de teléfono actuales de la parte demandada.*

**3.13** [ ] Commit no further law violations.

*Comprometerse a no cometer más infracciones.*

**3.14** [ ] Submit to a curfew of , which may be monitored by electronic monitoring at the discretion of the supervising probation counselor.

*Cumplir con un toque de queda a las*  *, que puede supervisarse con monitoreo electrónico, a criterio del asesor de libertad vigilada que supervisa.*

**3.15** ***Respondent is ordered to pay****:*

***Se ordena a la parte demandada que pague:***

[ ] Restitution is as follows (include name and address):

*Restitución de la siguiente manera (incluir nombre y dirección):*

Victim Amount: $

*Víctima*  *Monto: $*

Victim Amount: $

*Víctima*  *Monto: $*

Victim Amount: $

*Víctima*  *Monto: $*

add to order Adj & dispo

*sumar a la orden de adjudicación y disposición*

[ ] Restitution liability ordered: [ ] is joint and several with (name/case/referral no.)

*La responsabilidad civil ordenada por la restitución: [-] es conjunta y variada con (nombre/caso/núm. de remisión)*

[ ] has been equally divided and the amount ordered is the separate obligation of this offender only*.*

*se ha dividido equitativamente y el monto ordenado es la obligación separada exclusiva de este delincuente.*

[ ]Restitution shall be payable as follows:

*La restitución deberá pagarse de la siguiente manera:*

[ ] At a rate of $\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ per month (if not checked, no payment plan is set at this time; however, a payment schedule and rate may be set at a later date, if requested by the juvenile*.)*

*A razón de $*  *por mes (si no se marca, no se establece un plan de pagos por ahora; sin embargo, en fecha posterior puede establecerse un calendario de pagos y una tarifa, si lo solicita el menor).*

[ ] Payable at a rate to be determined by the supervising probation counselor.

*Se pagará con una tarifa que será determinada por el asesor de libertad vigilada que supervisa.*

[ ] The court finds the respondent has insufficient funds to pay the full monetary restitution. The victim/s: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ , agreed that the restitution owed to the victim/s may be converted to community service hours. It [ ] was [ ] was not practicable and appropriate to let the victim/s determine the nature of the community service. $ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ of restitution is converted to community service hours at a 1:1 hourly state minimum wage rate. The respondent shall perform \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ hours of community service at [ ] any appropriate court-approved venue [ ] a venue consistent with the nature of the community service recommended by the victim/s, which is .

*El tribunal determina que la parte demandada no tiene fondos suficientes para pagar la totalidad de la restitución monetaria. La/s víctima/s:*  *, acuerdan que la restitución adeudada a la/s víctima/s puede convertirse en horas de servicio comunitario. [-] Sí [-] no era práctico y apropiado permitir que la/s víctima/s determinara/n la naturaleza del servicio comunitario. $*   *de la restitución se convierten en horas de servicio comunitario, usando el salario mínimo por horas estatal a razón de 1:1. La parte demandada deberá cumplir*   *horas de servicio comunitario en [-] cualquier sede apropiada y aprobada por el tribunal [-] una sede congruente con la naturaleza del servicio comunitario recomendado por la/s víctima/s, que es*

**3.16** [ ] ***DNA Testing***:Pursuant to RCW 43.43.754, the respondent shall have a biological sample collected for purposes of DNA identification analysis. The respondent shall fully cooperate in the collection and testing. **Failure to provide a sample as ordered is a gross misdemeanor offense.**

***Pruebas de ADN:*** *En los términos de RCW 43.43.754, la parte demandada deberá permitir que se le tome una muestra biológica para análisis de identificación por ADN. La parte demandada deberá cooperar plenamente con la recolección y las pruebas.* ***El incumplimiento de proporcionar una muestra conforme a lo ordenado es un delito menor grave.***

[ ] **Collection Required**:The collection will be taken as follows:

***Toma de muestra obligatoria:*** *La muestra se tomará de la siguiente manera:*

[ ] The test shall be done immediately prior to respondent leaving the courtroom.

*La prueba se hará inmediatamente antes de que la parte demandada salga del juzgado.*

[ ] No in-court protocol exists. Respondent is ordered to report to the following local police department/sheriff’s/law enforcement office - \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ within \_\_\_\_\_\_\_ days from today for collection of a biological sample to comply with this order. If no agency is indicated above, the respondent shall immediately contact the juvenile department for direction on how to provide a sample to comply with this order and provide a sample as directed.

*No existe un protocolo para toma de muestras en el juzgado. Se ordena a la parte demandada que se presente en el siguiente departamento de policía local, oficina del comisario u oficina de las autoridades del orden -*   *en un plazo de*   *días, contados a partir de hoy, para que se le tome una muestra biológica en cumplimiento con esta orden. Si no se indicó una agencia, la parte demandada deberá comunicarse de inmediato con el departamento de justicia de menores para recibir indicaciones para entregar una muestra para cumplir con esta orden, y deberá entregar la muestra como se le indique.*

[ ] **Sample Already Taken**:Respondent has already provided a biological sample, as verified by the prosecuting attorney and court.

***Muestra tomada previamente:*** *La parte demandada ya entregó una muestra biológica, y así lo verificaron el fiscal y el tribunal.*

If the Respondent has already had a biological sample collected, the collecting agency may choose not to collect another sample. RCW 43.43.754.

*Si la parte demandada ya entregó una muestra biológica, la agencia recolectora puede decidir no tomar otra muestra. RCW 43.43.754.*

**3.17** [ ] ***Firearm Prohibition***: As a result of the adjudication of guilt as to: (1) a felony; or,  
(2) one or more of the following crimes committed by one family or household member against another, or by one intimate partner against another: Fourth Degree Assault, Coercion, Stalking, Reckless Endangerment, Criminal Trespass in the First Degree, Violation of the provisions of a Protection Order, or No-Contact Order restraining the person or excluding the person from a residence; or, (3) Harassment committed by one family or household member against another or by one intimate partner against another, as those terms are defined by the status if effect at the time the crime is committed; (4) the following misdemeanor or gross misdemeanor crime(s) not included above, and committed on or after July 23, 2023: Domestic Violence (RCW 10.99.020) Stalking, Cyberstalking, Cyber Harassment, excluding when committed solely pursuant to the element set forth in RCW 9A.90.120(1)(a)(i), Harassment Aiming or Discharging a Firearm (RCW 9.41.230), Unlawful Carrying or Handling of a Firearm (RCW 9.41.270), Animal Cruelty in the Second Degree committed under RCW 16.52.207(1), any “prior offense” as defined in RCW 46.61.5055(14) if committed within seven years of a conviction for any other prior offense under RCW 46.61.5055; (5) a violation of the provisions of an Order to Surrender and Prohibit Weapons, an Extreme Risk Protection Order, or the provisions of any Protection Order or No Contact Order restraining the person or excluding the person from a residence, committed on or after, July 23, 2023, Respondent shall not use or possess a firearm and under federal law any firearm or ammunition, until their right to do so is restored by the court in which the Respondent was adjudicated or the superior court in Washington state where the Respondent lives, and by a federal court, if required. The court clerk is directed to immediately forward a copy of the Respondent’s driver’s license or identicard, or comparable information, along with the date of conviction, to the Department of Licensing. Title RCW 9.41.

***Prohibición de armas de fuego:*** *Como consecuencia de la adjudicación de culpabilidad por: (1) un delito grave; o  
(2) uno o más de los siguientes delitos cometidos por un miembro de la familia o del hogar en contra de otro, o por un miembro de una pareja íntima en contra del otro: Agresión en cuarto grado, coacción, acecho, imprudencia temeraria, allanamiento criminal en primer grado, incumplimiento de las disposiciones de una orden de protección o una orden de prohibición de contacto que restrinja a la persona o le prohíba visitar una residencia; o (3) acoso cometido por un miembro de la familia o del hogar en contra de otro, o por un miembro de una pareja íntima en contra del otro, según la definición de esos términos y tomando en cuenta el estatus en el momento de la comisión del delito; (4) los siguientes delitos menores o delitos menores graves no mencionados antes, que se hayan cometido el 23 de julio de 2023 o después: Violencia doméstica (RCW 10.99.020), Acecho, Acecho cibernético, Acoso cibernético, excepto cuando se comete exclusivamente en los términos del elemento establecido en RCW 9A.90.120(1)(a)(i), Acoso, Apuntar o disparar un arma de fuego (RCW 9.41.230), Portación o manipulación ilegal de un arma de fuego (RCW 9.41.270), Crueldad contra animales en segundo grado, cometida en los términos de RCW 16.52.207(1), cualquier “delito previo” conforme a la definición de RCW 46.61.5055(14) si se cometió en los siete años previos o posteriores a una condena por cualquier otro delito previo conforme a RCW 46.61.5055; (5) una infracción de las disposiciones de una orden de entrega y prohibición de armas, una orden de protección por riesgo extremo o las disposiciones de cualquier orden de protección u orden de prohibición de contacto que restrinja a la persona o que la excluya de una residencia, cometidos el 23 de julio de 2023 o después, la parte demandada no podrá utilizar ni poseer un arma de fuego y, conforme a las leyes federales, ninguna arma de fuego o munición, hasta que su derecho a hacerlo sea restablecido por el tribunal en el que la parte demandada fue adjudicada o por el tribunal superior del estado de Washington en donde reside la parte demandada, y por un tribunal federal, si es necesario. Se ordena al actuario del tribunal que envíe de inmediato una copia de la licencia de conductor, tarjeta de identificación o información comparable de la parte demandada, junto con la fecha de la condena, al Departamento de Licencias. Título 9.41 del RCW.*

**3.18** [ ] ***Felony Firearm Offender Registration***:The respondent must register as a felony firearm offender. The specific registration requirements are in the “Felony Firearm Offender Registration” attachment.

***Registro como delincuente de un delito grave con arma de fuego:*** *La parte demandada debe registrarse como delincuente de un delito grave con arma de fuego. Los requisitos específicos del registro están en el anexo "Registro por delitos graves con armas de fuego".*

**3.19** [ ] ***Unlawful Possession of a Firearm in the 1st or 2nd Degree***:Respondent has been adjudicated for Unlawful Possession of a Firearm in the First or Second Degree.

***Posesión ilegal de un arma de fuego en 1.er o 2.° grado****:**Se ha adjudicado a la parte demandada por posesión ilegal de un arma de fuego en primero o segundo grado.*

[ ] Under RCW 13.40.193(2), the respondent must participate in a qualifying program of Aggression Replacement Training (ART), Functional Family Therapy (FFT), or another cost-beneficial, evidence or research-based program, as directed by their supervising probation counselor.

*De conformidad con RCW 13.40.193(2), la parte demandada debe participar en un programa habilitante de capacitación para reemplazo de agresión (ART), terapia familiar funcional (FFT) u otro programa basado en costo-beneficio, evidencias o investigaciones, según las instrucciones del asesor de libertad vigilada que supervisa.*

[ ] Based upon the juvenile court risk assessment, the court determines that participation in a qualifying program would not be appropriate.

*Con base en la evaluación de riesgos del tribunal de menores, el tribunal determina que la participación en un programa habilitante no sería apropiada.*

**3.20** [ ] ***Suspension/Revocation of Driving Privilege***:Department ofLicensing notification is required because:

***Suspensión/revocación del privilegio de conducir:*** *Es necesario notificar al Departamento de Licencias porque:*

[ ] **Over 13 & Alcohol, Drugs, UPFA <18, or Armed with F/A (not first offense)**: (1) Respondent was 13 years or older at the time they committed the following offense; Alcohol under RCW 66.44; VUCSA under RCW 69.50; Legend drug under RCW 69.41; Imitation drugs under RCW 69.52; UPFA < 18 RCW 9.41.040(2)(a)(v); and/or an offense while Armed with a Firearm RCW 13.40.196; AND (2) Respondent has a prior offense for the same offense. See, RCW 13.40.265.

***Mayor de 13 años con alcohol, droga, UPFA <18 o armado con arma de fuego (no en el primer delito):*** *(1) La parte demandada tenía 13 años de edad o más en el momento de cometer el siguiente delito; Alcohol conforme a RCW 66.44; VUCSA conforme a RCW 69.50; fármaco recetado conforme a RCW 69.41; fármacos de imitación conforme a RCW 69.52; UPFA > 18 RCW 9.41.040(2)(a)(v); o un delito cometido mientras portaba un arma de fuego RCW 13.40.196; Y (2) la parte demandada tiene un antecedente previo por el mismo delito. Consulte RCW 13.40.265.*

[ ] **UPFA or Armed During Offense In Which Vehicle Used (with priors):** (1) Respondent committed the following offense: UPFA 1 or 2 under RCW 9.41.040; and/or an offense while armed with a firearm RCW 13.40.196 during which the court found a motor vehicle served an integral function during the offense; AND (2) Respondent previously committed 1 or more of the following offenses: Alcohol under RCW 66.44; VUCSA under RCW 69.50; Legend drug under RCW 69.41; Imitation drugs under RCW 69.52; UPFA under RCW 9.41.040; and/or an offense while Armed with a Firearm under RCW 13.40.196. See, RCW 9.41.040(5).

***UPFA o armado durante un delito en el que se utilizó un vehículo (con antecedentes):*** *(1) La parte demandada cometió el siguiente delito: UPFA 1 o 2 conforme a RCW 9.41.040; o un delito cometido mientras estaba armado con un arma de fuego RCW 13.40.196 durante el que el tribunal determinó que un vehículo de motor cumplió una función importante durante el delito, Y (2) la parte demandada cometió previamente 1 o más de los siguientes delitos: Alcohol conforme a RCW 66.44; VUCSA conforme a RCW 69.50; fármaco recetado conforme a RCW 69.41; fármacos de imitación conforme a RCW 69.52; UPFA conforme a 9.41.040; o un delito cometido mientras portaba un arma de fuego conforme a RCW 13.40.196;. Consulte RCW 9.41.040(5).*

[ ] **Certain Motor Vehicle Offenses:** Respondent committed the following offense: DUI; Physical Control; DWLS 1& 2; Vehicular Assault/Homicide; Hit & Run Attended; Reckless Driving; any felony offense where a vehicle was used in a manner that endangered persons or property (except TMVWOP2 where the court finds the respondent is a passenger only in committing the offense); False Statements under RCW 46; Felony Elude; Unattended Child in Running Vehicle (2nd or subsequent conviction); Reckless Endangerment of Road Workers; and/or Theft of Motor Vehicle Fuel. See RCW 46.20.285, 46.61.5055(9), 46.20.342(2), 46.61.524, 46.52.020(6), 46.61.500(2), 46.61.024(3), 46.61.685(2), 46.61.527(5), 46.61.740(2), and, 46.20.270.

***Ciertos delitos con vehículos de motor:*** *La parte demandada cometió el siguiente delito: DUI; control físico; DWLS 1 y 2; agresión/homicidio vehicular; colisión y huida con asistencia; conducción imprudente; cualquier delito grave en el que se utilizó un vehículo de tal manera que pusiera en peligro a personas o bienes materiales (excepto TMVWOP2, cuando el tribunal determine que la parte demandada era solamente un pasajero cuando se cometió el delito); declaraciones falsas conforme a RCW 46; evasión grave; menor sin supervisión en un vehículo encendido (2.a condena o posterior); imprudencia temeraria en contra de trabajadores viales; o robo de combustible para vehículo de motor. Consulte RCW 46.20.285, 46.61.5055(9), 46.20.342(2), 46.61.524, 46.52.020(6), 46.61.500(2), 46.61.024(3), 46.61.685(2), 46.61.527(5), 46.61.740(2) y 46.20.270.*

**Court Clerk:** The court clerk is directed to immediately forward an Abstract of Court Record to the Department of Licensing, which must suspend/revoke the respondent’s driver’s license.

***Actuario del tribunal:*** *Se ordena al actuario del tribunal que envíe de inmediato una síntesis de las actas judiciales al Departamento de Licencias, que deberá suspender o revocar la licencia de conducir de la parte demandada.*

**3.21** [ ] ***Offender Registration for Kidnapping Offense***:The court finds that count \_\_\_\_\_\_\_\_ is a kidnapping offense involving a non-adult and meets the requirements of RCW 9A.44.130 for registration:

***Registro del delincuente por un delito de secuestro:*** *El tribunal determina que la acusación*   *es un delito de secuestro* *que implica a una persona que no es adulta y cumple con los requisitos de RCW 9A.44.130 para su registro:*

(i) An attempt, solicitation, or conspiracy to commit Kidnapping in the Second Degree as defined in RCW Title 9A.40, where the victim is a minor and the juvenile is not the minor’s parent; or,

*Una tentativa, petición o conspiración para cometer secuestro en segundo grado, conforme a la definición del título 9A.40 del RCW, cuando la víctima sea menor de edad y el menor acusado no sea el padre o la madre del menor; o,*

(ii) Unlawful Imprisonment, as defined in RCW Title 9A.40, where the victim is a minor and the juvenile is not the minor’s parent, or any criminal attempt, solicitation, or conspiracy to commit the same under RCW Title 9A.28.

*Privación ilegal de la libertad, según la definición de RCW 9A.40, cuando la víctima sea menor de edad y el menor acusado no sea el padre o la madre del menor, así como cualquier tentativa, petición o conspiración para cometer dicho delito conforme al título 9A.28 del RCW.*

The specific registration requirements are located in the “Offender Registration” Attachment.

*Los requisitos específicos para el registro se encuentran en el anexo "Registro de delincuentes".*

**3.22** [ ] ***Other***:

***Otro:***

**3.23** [ ] Probation bond of $ .

*Fianza para libertad vigilada por $*

The *Statement of Juvenile for Deferred Disposition* was signed by the respondent in open court in the presence of their lawyer and the undersigned judge. The respondent asserted that [check appropriate box]:

*La declaración del menor para disposición diferida fue firmada por la parte demandada en sesión pública, en presencia de su abogado y del juez abajo firmante. La parte demandada declaró que [marque la casilla correspondiente]:*

[ ] (a) The respondent had previously read the entire statement and that the respondent understood it in full;

*La parte demandada leyó previamente la declaración en su totalidad y la parte demandada la entendió plenamente;*

[ ] (b) The respondent’s lawyer had previously read the entire statement to them and that the respondent understood it in full; or

*El abogado de la parte demandada le leyó previamente la declaración en su totalidad y la parte demandada la entendió plenamente; o*

[ ] (c) An interpreter had previously read the entire statement to the respondent and that the respondent understood it in full.

*Un intérprete le leyó previamente la declaración en su totalidad a la parte demandada y la parte demandada la entendió plenamente.*

Interpreter’s Declaration:  
I am a certified or registered interpreter, or have been found otherwise qualified by the court to interpret, in the \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ language, which the respondent understands. I have interpreted this document and the Statement of Juvenile for Deferred Disposition for the respondent from English into that language. I certify under penalty of perjury under the laws of the State of Washington that the foregoing is true and correct.

*Declaración del intérprete:  
Soy un intérprete certificado o registrado, o el tribunal ha determinado de otra manera que estoy cualificado para interpretar el idioma*   *que la parte demandada entiende. He interpretado este documento y la declaración del menor para disposición diferida para la parte demandada, del inglés a ese idioma. Declaro bajo pena de perjurio, de acuerdo con las leyes del estado de Washington, que lo anteriormente establecido es verdadero y correcto.*

Signed at (city) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, (state) \_\_\_\_\_\_\_, on (date) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.

*Firmado en (ciudad)*  *, (estado)*  *, el día (fecha)*

Interpreter Print Name

*Intérprete* *Nombre en letra de molde*

Dated:

*Fechado el:* **JUDGE/COMMISSIONER**

***JUEZ/COMISIONADO***

Respondent

*Parte demandada*

Presented by: Copy Received; Approved For Entry; Notice of Presentation Waived:

*Presentado por:* *Copia recibida; aprobada para registro; notificación de renuncia de presentación:*

Signature Deputy Prosecuting Attorney

*Firma* *Fiscal litigante delegado*

Print Name WSBA No. Print Name WSBA No.

*Nombre en letra de molde* *Núm. de la WSBA* *Nombre en letra de molde*  *Núm. de la WSBA*